

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

11 december 2007

WETSONTWERP

houdende diverse bepalingen

AMENDEMENT

ingediend in de commissie voor de Volksgezondheid

Nr. 1 VAN DE REGERING

Art. 37

Dit artikel vervangen als volgt:

«Art. 37. — Artikel 13, § 1, van dezelfde wet, wordt vervangen als volgt:

«§ 1. Onverminderd de verplichting tot het bewaren van het vertrouwelijk karakter van bepaalde gegevens, opgelegd bij andere wetten, wisselen de Federale Overheidsdiensten Financiën, Economie, KMO, Middenstand en Energie, Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg, alsook het RIZIV, de RSVZ, en de RSZ wederzijds met het FAVV alle inlichtingen en gegevens uit die zij bezitten en die nuttig zijn voor de uitvoering van hun respectieve taken, inzonderheid met het oog op de vaststelling en de inning van de bedragen, bedoeld in de artikelen 4, 5, 11 en 12.».

Voorgaand document:

Doc 52 **0517/ (2007/2008):**

001: Wetsontwerp.

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

11 décembre 2007

PROJET DE LOI

portant des dispositions diverses

AMENDEMENT

déposé en commission de la Santé publique

N° 1 DU GOUVERNEMENT

Art. 37

Remplacer cet article comme suit:

«Art. 37. — L'article 13, § 1^{er}, de la même loi, est remplacé par la disposition suivante:

«§ 1^{er}. Sans préjudice de l'obligation de préservation du caractère confidentiel de certaines données, imposée par d'autres lois, les Services publics fédéraux Finances, Economie, PME, Classes moyennes et Energie, Emploi, Travail et Concertation sociale, ainsi que l'INAMI, l'INASTI, et l'ONSS échangent mutuellement avec l'AFSCA toutes les informations et données utiles à la réalisation de leurs missions respectives, notamment en vue de la fixation et de la perception des montants visés aux articles 4, 5, 11 et 12.».

Document précédent:

Doc 52 **0517/ (2007/2008):**

001: Projet de loi.

0667

VERANTWOORDING

De opmaak van de huidige tekst maakt niet de doelstelling uit van de bilaterale uitwisseling van gegevens zoals werd overeengekomen.

Dit amendement beoogt de rechtzetting van de tekst in deze zin.

*De minister van Middenstand en Landbouw,
belast met Ontwikkelingssamenwerking,*

Sabine LARUELLE

JUSTIFICATION

La rédaction actuelle du texte ne rencontre pas l'objectif d'échange bilatéral des données, tel qu'il avait été convenu.

Cet amendement tend à rectifier le texte dans ce sens.

*La ministre des Classes moyennes et de l'Agriculture,
chargée de la Coopération au Développement,*

Sabine LARUELLE